

ZMLUVA  
O POSKYTOVANÍ AUDÍTORSKÝCH SLUŽIEB

I.

**Zmluvné strany**

Ing. Marta Serenčėšová – audítor SKAU, čís. licencie 808  
Nitrianska ul.č. 644  
925 51 Šintava  
IČO: 34 954 210  
DIČ:1027431427  
Bankové spojenie: Tatra banka, a.s. Bratislava  
Číslo účtu: 2629160051/1100  
/ ďalej len audítor /

a

Obec: Malé Zálužie  
Zastúpenie: Emília Strihová, starostka obce  
IČO: 00656160  
/ ďalej len objednávateľ /

Služby sa poskytujú v súlade s Obchodným zákonníkom č. 513/1991 Z.z., v znení zmien a dodatkov a v súlade so zákonom o audítoroch č. 540/2007 Z.z. a v zmysle priložených Všeobecných podmienok poskytovania auditu účtovnej závierky, ktoré sú v súlade s Medzinárodnými audítorskými štandardmi.

II.

**Predmet zmluvy**

1. Predmetom zmluvy je:

- audit účtovnej závierky obce v súlade so zákonom o audítoroch č. 540/2007 Z.z. a ostatnými právnymi normami platnými v Slovenskej republike za účtovné obdobie roka 2012,
- previerka hospodárenia obce v zmysle zákona č. 583/2004 Z.z. §-u 16 ods. 3 za účtovné obdobie roka 2012
- audit súladu výročnej správy, zostavenej v zmysle zákona č. 431/2002 Z.z. o účtovníctve v platnom znení, s auditovanou účtovnou závierkou

2. Na základe vykonania prác podľa bodu 1) výsledkom auditu je:

- a) vydanie správy audítora o účtovnej závierke za rok 2012 a previerke hospodárenia obce a vydanie správy o súlade výročnej správy s auditovanou účtovnou závierkou,
- b) vypracovanie listu odporúčaní len v prípade, ak audítor popri audite zistí nedostatky a na základe tohto zistenia odporúčania navrhne,

- c) vydanie ústneho súhlasu účtovnej jednotke na zverejnenie správy audítora z auditu účtovnej závierky. V prípade, ak objednávateľ nepredloží audítorovi výročnú správu na overenie, objednávateľ nie je v nej oprávnený citovať časti audítorskej správy vyhotovenej audítorom.

### III.

#### Práva a povinnosti zmluvných strán

##### 1. Audítor:

- zodpovedá za vykonanie činnosti podľa čl. II. v termínoch dohodnutých s objednávateľom v súlade s platnými slovenskými normami, nezodpovedá však za vady, ktorých príčinou sú nedostatky podkladov a informácií odovzdaných odberateľom audítorovi
- povinnosťou audítora je na základe vykonaných testov vyjadriť svoj názor na účtovnú závierku
- za doklady a iné materiály, ktoré budú poskytnuté audítorovi za účelom ich kontroly mimo sídla objednávateľa zodpovedá v celom rozsahu audítor, a to až do momentu ich vrátenia objednávateľovi. Po vykonaní služieb uvedených v článku II. je audítor povinný bez zbytočného odkladu vrátiť objednávateľovi všetky doklady a iné materiály od neho prevzaté
- informácie o účtovnej jednotke, ktoré získa pri výkone činnosti audítora, považuje za prísne dôverné a neposkytne ich bez súhlasu objednávateľa tretím osobám a ani žiadnym iným spôsobom ich inak, ako k naplneniu predmetu tejto zmluvy, nevyužije, a to aj po ukončení platnosti a účinnosti tejto zmluvy.

##### 2. Objednávateľ:

- povinnosťou objednávateľa je viesť správne, pravdivé a úplné účtovníctvo a spracovať účtovnú závierku tak, aby verne zobrazovala stav majetku a záväzkov, finančnú situáciu a výsledok hospodárenia
- poskytne audítorovi údaje, informácie, podklady, účtovné doklady, zmluvy, zápisnice zo zasadnutí orgánov obce a iné podklady na požiadanie audítora, ktoré sú nutné pre splnenie predmetu zmluvy, súčasne s informáciami a vysvetleniami zodpovedných pracovníkov. V prípade zatajenia alebo neúmyselného nepredloženia dokladov audítor nezodpovedá za konečný výrok.
- objednávateľ vytvorí audítorovi vhodné podmienky pre riadny výkon činnosti
- výrok audítora nezbavuje objednávateľa zodpovednosti za prípadné zistenia, ktoré vyplynú z iných kontrol.

IV.

**Vykonávanie auditu**

1. Predpokladaný časový rozvrh audítorských služieb:  
- máj - jún 2013  
Predbežné termíny sa môžu zmeniť podľa okolností na základe dohody obidvoch strán.
2. Postup auditu je oprávnená s audítorom prerokovať Emília Strihová, starostka obce.  
Termíny sa dohodnú vzájomne.

V.

**Cena za poskytnuté služby**

1. Objednávateľ sa zaväzuje zaplatiť za vykonané práce uvedené v bode 1) čl. II. tejto zmluvy dohodnutú cenu nasledovne:
  - za audit účtovnej závierky obce podľa štandardov platných v Slovenskej republike
  - za preverenie hospodárenia obce v zmysle zákona č. 583/2004 Z.z. §-u 16 ods. 3
  - za audit súladu výročnej správy, zostavenej v zmysle zákona č. 431/2002 Z.z. o účtovníctve v platnom znení, s auditovanou účtovnou závierkou500,- €
2. Sumu uvedenú v bode 1) tohto článku bude audítor fakturovať po skončení prác na základe predloženej faktúry so splatnosťou k termínu odovzdania správy audítora.
3. Sadzba úroku za omeškanie s úhradou platieb sa dojednáva vo výške 0,05 % z celkovej fakturovanej a nezaplatenej finančnej čiastky za každý deň omeškania.

VI.

**Platnosť zmluvy**

1. Táto zmluva sa uzatvára na dobu vykonania prác uvedených v čl. II. .
2. Táto zmluva je platná a účinná odo dňa jej podpísania oboma zmluvnými stranami.  
Odberateľ môže kedykoľvek a bez udania dôvodu túto zmluvu vypovedať formou písomnej výpovede doručenej dodávateľovi, pričom platí, že zmluva zaniká ku dňu

doručenia písomnej výpovede odberateľa dodávateľovi. V prípade výpovede zmluvy je odberateľ povinný dodávateľovi uhradiť odmenu za úkony a práce vykonané v súlade s touto zmluvou do dátumu doručenia výpovede dodávateľovi.

3. Dodávateľ je oprávnený vypovedať túto zmluvu len zo závažných dôvodov, najmä ak sa narušila nevyhnutná dôvera medzi ním a odberateľom alebo ak odberateľ neposkytuje dodávateľovi potrebnú súčinnosť a informácie nevyhnutné pre výkon predmetu zmluvy. V prípade výpovede zmluvy je dodávateľ povinný odovzdať odberateľovi všetky doklady a iné materiály, ktoré mu do dňa doručenia výpovede odberateľ poskytol. Zmluva zaniká v zmysle všeobecných obchodných podmienok uvedených v Prílohe č. 1.

## VII.

### **Záverečné ustanovenia**

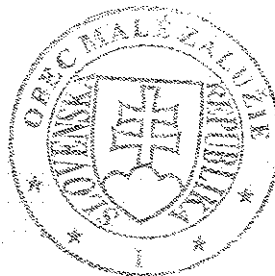
1. Túto zmluvu je možné meniť a doplňovať iba písomnými dodatkami podpísanými obidvoma zmluvnými stranami.
2. Právne vzťahy vyplývajúce z tejto zmluvy sa riadia príslušnými ustanoveniami zákona č. 513/1991 Zb., Obchodný zákonník, v znení neskorších predpisov a zákona o audítoroch.
3. Dodávateľ zodpovedá za kvalitné vykonanie predmetu zmluvy a za škodu, ktorú spôsobil odberateľovi nesprávnym a nekvalitným poskytovaním služieb. Nezodpovedá však za vady, ktorých príčinou sú nedostatky v dokladoch a iných materiáloch odovzdaných dodávateľovi odberateľom.
4. Odberateľ súhlasí so skutočnosťou, že v prípade ak dodávateľ zavini svojou činnosťou škodu odberateľovi, bude možné poskytnúť údaje odberateľovej poisťovni, v ktorej je dodávateľ poistený, a to výlučne za účelom riešenia tejto poisťovnej udalosti.
5. Odberateľ súhlasí, aby dodávateľ v prípade ukončenia platnosti zmluvy, mohol komunikovať s nastupujúcim audítorom/audítorskou spoločnosťou v zmysle zákona o audítoroch § 30 odsek 6.
6. Zmluva sa vyhotovuje v dvoch (2) rovnopisoch v slovenskom jazyku, pričom každá so zmluvných strán obdrží jeden (1) rovnopis.

7. Všetky špecifické časti, ktoré neupravuje táto zmluva sa riadia osobitnými obchodnými podmienkami pre audítorské služby uvedené v prílohe č.2 ako aj všeobecnými obchodnými podmienkami uvedenými v prílohe č. 1, ktoré sú neoddeliteľnou časťou tejto zmluvy.

Audítor



Objednávateľ



Dátum: 28.05.2013

Prílohy ku zmluve:

1. Všeobecné obchodné podmienky
2. Osobitné obchodné podmienky pre audítorské služby

